

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 132 (2006)  
**Heft:** 15/16: Porta Alpina

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

des connaissances, l'évolution depuis 2003 et les corrections rédactionnelles et techniques signalées à la commission.

Le projet mis en consultation est disponible sur le site Internet de la **sia** <[www.sia.ch](http://www.sia.ch)> où il peut être téléchargé à partir des rubriques la pratique>normes>mises en consultation. Les commentaires et les prises de position doivent être soumis d'ici au 29 septembre 2006 au service des normes ([juan.rivero@sia.ch](mailto:juan.rivero@sia.ch)) sous le chiffre correspondant à la norme et au moyen du formulaire électronique prévu à cet effet. Aucune réaction n'est recevable sous une autre forme. (jr)

#### « NOUVEAUX HORIZONS » – 116 RENDUS

« Nouveaux horizons – Pool d'idées bois 21 » a recherché les meilleures idées et projets avec le bois et pour le bois. Jusqu'au lundi 17 juillet 2006, date de remise de la deuxième édition, 116 projets ont été rendus. Le jury présentera les résultats de ces distinctions au mois de septembre. Les travaux distingués seront exposés, avec les résultats du concours 2005, du mercredi 25 octobre ou dimanche 5 novembre 2006 à la Galerie du Kornhaus à Berne.

*bois 21* est un programme d'encouragement de l'Office fédéral de l'environnement OFEV, auquel participe

l'économie du bois, les Hautes écoles et les associations de protection de la nature. Ses objectifs sont un accroissement de l'écoulement du bois et un renforcement de la compétitivité de l'économie du bois suisse. Le concours d'idées « Nouveaux horizons – Pool d'idées bois 21 » repose sur le programme d'encouragement *bois 21*; il est organisé en commun avec la **sia**. (cvb)



shaping space est l'expression de notre exigence pour développer des produits et des offres en raison des demandes en agencement d'espace créatif. En tant qu'architecte de salle de bains, nous soutenons le travail créatif de l'agencement architectural.

Représentation générale d'Alape en Suisse  
Sadorex Handels AG Postfach CH-4616 Kappel SO  
Exposition : Letziweg 9 CH-4663 Aarburg  
Tél +41(0)62.7872030 Fax +41(0)62.7872040  
E-Mail [sadorex@sadorex.ch](mailto:sadorex@sadorex.ch) [www.sadorex.ch](http://www.sadorex.ch)

[www.alape.com](http://www.alape.com)

shaping space **Alape**